联合国 大会

A/43/480
26 July 1988
CHINESE

第四十三届会议

临时议程*项目4、22、

29、35、36、40、48、

63、64、82、83、86、

98、103、130和137

选举大会主席

中美洲局势：对国际和平与安全的威胁及和平倡议

纳米比亚问题

海洋法

南非政府的种族隔离政策

中东局势

伊朗和伊拉克武装冲突旷日持久的后果

化学武器和细菌（生物）武器

全面彻底裁军

* A/43/150

88-18995

发展和国际经济合作
外债危机和发展
特别经济援助和救灾援助
人权与科技发展
国际禁止贩运毒品运动
和平解决国家间争端
发展和加强各国间睦邻关系

1988年7月22日

安提瓜和巴布达常驻联合国代表团

临时代办给秘书长的信

谨随函附上1988年7月4日至8日在安提瓜和巴布达迪普贝举行的加勒比共同体政府首脑会议第九次会议发表的公报，并请将该公报作为大会临时议程项目4、22、29、35、36、40、48、63、64、82、83、86、103、130和137的正式文件分发给各会员国为荷。

临时代办

帕特里克·刘易斯（签名）

附件

1988年7月4日至8日

在安提瓜和巴布达迪普贝举行的

加勒比共同体政府首脑会议第九次会议的公报

加勒比共同体政府首脑会议于1988年7月4日至8日在安提瓜和巴布达迪普贝举行第九次会议。成员国的政府首脑接连第二年而且是首脑会议历史上第二次全体出席会议。出席的政府首脑为：安提瓜和巴布达总理维尔·伯德博士阁下；巴哈马总理林登·平德林爵士阁下；巴巴多斯总理厄斯金·桑迪福特阁下；伯利兹总理曼努埃尔·埃斯基韦尔阁下；多米尼加总理玛丽·尤金妮亚·查尔斯阁下；格林纳达总理赫伯特·布莱兹阁下；圭亚那总统休·德斯蒙德·霍伊特阁下；牙买加总理爱德华·西加阁下；蒙特塞拉特首席部长约翰·奥斯本阁下；圣基茨和尼维斯总理肯尼迪·西蒙兹博士阁下；圣卢西亚总理约翰·康普顿阁下；圣文森特和格林纳丁斯总理詹姆斯·米切尔阁下；以及特立尼达和多巴哥总理阿瑟·纳波莱·鲁宾逊阁下。

加勒比共同体秘书长罗德里克·雷恩福德先生主持开幕式。安提瓜和巴布达总理维尔·伯德阁下发表开幕词。伯德总理提及23年前他自己和前任巴罗和伯纳姆总理在安提瓜和巴布达设立加勒比自由贸易区，“以期恢复加勒比的团结”。他追述加勒比自由贸易区成员的成长及其演变成加勒比共同体，创立加勒比开发银行以及在背风群岛和向风群岛设立分区组织。

总理又说：“当回顾我将近50年同加勒比历史的关系时，当我想到同我坐在理事会一起制订本区域方针的人们时，当我考虑到我们走过的漫长难走的道路时，我确信一个西印度国的奢望是正确的，这个奢望是我们这一代人从1940年代的马里肖和罗尔继承下来的。我也确信我们这一代人把维持将来一个生气蓬勃的加勒比目的构想当作理想目标依然是正确的”。

巴哈马总理林登·平德林爵士阁下；巴巴多斯总理厄斯金·桑迪福特阁下；伯利兹总理曼努埃尔·埃斯基韦尔阁下；以及格林纳达总理赫伯特·布莱兹阁下也发表演说。

首脑会议向西印度板球队的队员发了一封电报，祝贺他们在奥德特拉福德第三次与英国的对抗赛中得胜归来为本区域增光。

本次会议收到下列人物的祝词和祝电：（英）联邦秘书长什里达思·兰法尔爵士阁下；尼加拉瓜总统丹尼尔·奥尔特加·萨阿尔德拉先生阁下；苏里南总统拉姆索·香卡尔先生阁下；比利时外交大臣莱奥·廷德曼斯先生阁下；联合国环境规划署执行主任莫斯塔法·托尔巴先生；加勒比养护协会主席伊维尔·雷维先生。

共同体发展情况

区域经济

政府首脑们审查了本区域在1987年期间的经济发展情况并为大多数成员国的经济正面发展现象而振奋。但是，他们关心一些成员国在国际收支、外债和债务偿付方面遇到困难。他们指出，重建经济和改进经济管理方面的工作虽然已开始出现进步迹象，但是外在环境在决定区域经济绩效方面依然起决定性作用。因此，他们确认1987年号有较合理的绩效，但是政策和努力都还不能松懈。

首脑们也对去年在区域内部贸易得到改进表示满意。他们指出，一些成员国最近在清除区域内部贸易流通障碍方面所采取的行动，并重申他们保证按照1988年10月1日生效的该条约的附件规定，恢复共同市场内部自由和无限制贸易，同时也考虑到可能需要特别处理的情况。

政府首脑们由于目前为加强共同体体制安排以促进区域工业发展而采取的步骤感到振奋。从这个意义上看，首脑会议欢迎设立加勒比共同体企业体制而采取的积极步骤，这个体制再得到两国批准即可生效，它同时欢迎私营部门对该协议的强烈兴趣。

他们进一步注意到圭亚那、牙买加和蒙特塞拉特也已签署加勒比共同体工业方案制订计划议定书。

加勒比共同体粮食增产年

首脑会议同意宣布1990年为“加勒比共同体粮食增产年”并特别重视执行有关的国家和区域方案和项目。

保护环境

政府首脑们重申应当保护加勒比环境。在不妨碍各国追求它们认为适宜的本国发展目标的权利的情况下，他们已拟订发展政策、计划和方案时加强注意环境考虑。

加勒比出口银行

首脑会议重申应有出口信贷和保险设施以支持本区域尽力增加非传统式出口，但是同时暂时推迟设立加勒比出口银行作为独立的区域机构。他们同意反过来请求加勒比开发银行考虑制订提供优先部门出口信贷的办法并调动这种办法业务所需资金。

空运

首脑会议注意到特立尼达和多巴哥政府提出一份加勒共同体国家政府和联合王国政府之间的空运协议草案，又获悉联合王国政府已经向一些东加勒比国家政府分发一份协议草案。

首脑会议议定，东加勒比国家政府将召开一个部长级会议来讨论这两个草案和制订一个共同的谈判立场。

麻醉品贩运及其滥用的管制

政府首脑们称赞在实施区域减少和管制麻醉品滥用方案方面取得的进展，并且

赞成直到目前为止该方案采取的方向。

首脑们特别欢迎欧洲经济共同体给予的援助，及时地进行一些在预防性教育和新闻方面的区域性活动。他们注意到其他援助国也许将会支助进行执法训练方面的活动。他们回顾说，这些是第八届首脑会议确定的优先注意领域。

政府首脑们重申他们完全支持在本区域内打击麻醉品滥用和麻醉品的一切非法贩运，不管在加勒比境内或境外。他们表示愿意同其他国家合作设立国际上可接受的机构来把犯法者绳之以法。

不过，政府首脑们对主要消费社会在其境内针对麻醉品使用者的运动的功效不足表示深感关切。一致的看法是，如果没有针对使用者的涉及教育、监视和禁止的有效运动，和在主要消费国家里根除危险麻醉品的生产，反对危险麻醉品的战斗将不可能获得胜利。

区域的科学和技术政策

首脑会议认可了负责科学和技术的部长常设委员会通过的区域科学和技术政策，并且注意到该项政策列出下列优先项目：区域人力资源的培训；改善农业生产的应用研究和发展；把研究和发展同生产和服务部门连系起来和有盈利地开发本区域的自然资源；改善包括电信系统在内的各种系统，以便能够在本区域内取得和交换工艺信息；和更有效地取得和使用技术。

首脑会议同意区域科学和技术政策应该被当作为优先事项，委托负责科学和技术的部长常设委员会继续其关于实施区域科学和技术政策的审议。

区域方案和机构

首脑会议收到和注意到一份关于审查各区域组织的业务和加勒比共同体秘书处管理的方案的情况报告。首脑会议同意这项不包括加勒比开发银行，加勒比农业研究和发展研究所和加勒比农业和农村发展咨询和训练服务处的审查将研究各组织和秘书处的目标和表现，并就实现这些议定目标的最符合费用功效原则的方法提出建议。

加勒比节

首脑们收到一份关于加勒比节方案的进度报告和认可了负责教育的部长常设委员会第七届会议拟订的各项建议。首脑们同意应该在牙买加召开一个负责文化的部长会议，以便决定促进未来加勒比节（从1989年在牙买加举办的开始）的最符合费用——功效原则和文化上最有裨益的结构。

旅游业

首脑会议注意到旅游业在越来越多加勒比共同体成员国的经济中发挥的重要作用。政府首脑们认识到旅游业和诸如农业和运输业一类其他部门之间的可能连系，并且珍视各成员国在这个领域中日益增加的合作。为此目的，首脑会议同意伯利兹政府的一项建议，设立一个负责旅游业的部长常设委员会作为共同体的一个机构。

联合国大会主席

政府首脑们重申他们倡议提名尼塔·巴罗夫人为联合国大会第四十三届会议主席的候选人，并且保证他们继续努力争取她当选该职位。

他们强调没有一个加勒比共同体国家曾代表拉丁美洲和加勒比集团担任这个职位。他们着重公平和公平地域分配原则，表示希望在拉丁美洲和加勒比集团内也许很快会就此事达成一致意见，以表现区域团结和加强区域关系。加勒比共同体所有国家都要充分实现它们在联合国系统内发挥当然作用的强烈愿望。

共同体的对外关系

同拉丁美洲的关系

政府首脑们审查了共同体在过去一年中同拉丁美洲的关系，并且重申他们希望加强特别是在贸易和经济合作领域中的这些关系。

他们注意到美洲国家组织的所有加勒比共同体成员国家都已经批准了卡特赫纳议定书，这个议定书旨在允许伯利兹和圭亚那加入美洲国家组织。政府首脑们促请尚未这样做的美洲国家组织成员国尽可能早日批准这个议定书。

苏里南

政府首脑们对苏里南最近的政治发展表示满意，欢迎该国恢复代议制民主政体。他们支持苏里南作出努力，在国家主权基础上争取国际援助，以实现其发展的愿望。

同加拿大的关系

首脑会议审查了《加勒比加拿大安排》的业务活动，就旨在改进该项安排各商业方面的一套建议达成一致意见，并再次呼吁加拿大政府为该安排作出有效的投资。

《加勒比海盆倡议》

首脑会议讨论了有关《加勒比海盆倡议》的发展情况。政府首脑们注意到 1987 年期间一些美国国会视察团对《加勒比海盆倡议》进行了若干审查。他们注意到这些视察团已证实了他们自己的评估，即《加勒比海盆倡议》虽然可能积极推动该区域的经济的发展，但实际情况并未达到大家的期望。主要原因是现行立法未能充分解决诸如投资和财政援助等重大问题，并将该区域具有生产能力的若干产品排除在外。还由于已采取的或时常威胁要采取的各项保护主义措施。政府首脑们进一步指出，削减食糖定额等类行动和损害《加勒比海盆倡议》产品的各种行政立法措施，已对贸易和投资造成了不肯定的气氛。

因此，政府首脑们欢迎制定旨在克服某些上述缺陷的新立法，希望这些法案得到国会和行政当局的支持，并能以最有助于加强《加勒比海盆倡议》全面影响的方式获得通过。

同欧洲经济共同体的关系

首脑会议根据《第三号洛美协定》审查了该区域的情况。他们对执行《协定》中的财政援助方案，特别是执行有关区域方案步伐缓慢表示关切。他们注意到欧洲朝向在 1992 年前形成欧洲单一市场的事态发展，对加勒比向该市场的产品出口特别是香蕉的出口可能带来的影响表示严重关切。因此他们注意到共同市场理事会

授权秘书处对这一发展对加勒比可能的影响进行一项研究。政府首脑同意继续审查此情况。

首脑们还注意到将于1988年10月商谈《第三号洛美协定》的后续协定，并核准了加勒比对谈判的立场。

日本/加勒比共同体关系

首脑会议表示满意并支持本区域通过加勒比开发银行从日本筹集优惠贷款和常规贷款，开辟同该国的合资渠道。首脑会议大力支持加强上述的倡议。

扩大共同体

政府首脑们赞赏一些国家和组织有兴趣同加勒比共同体建立正式关系。

他们注意到安圭拉首席部长声称该国打算考虑申请加入共同体。

首脑们同意苏里南作为观察员参加主管运输的各部长常设委员会的审议工作。

他们同意荷属安的列斯作为观察员参加主管卫生的部长会议和主管农业、教育、劳工、科学技术和运输的各部长常设委员会的审议工作。

首脑会议审议了特克斯和凯科斯群岛要求讨论该国同共同体联系的来函，同意开始进行讨论并要求就此事项向第十次会议提出报告。

首脑会议还同意给予西印度群岛国际青年会同加勒比共同体秘书处的联络地位，从而使该组织可同秘书处进行定期的磋商，使国际青年会能参与共同体有关的方案。

加勒比共同体进入2000年

政府首脑们审议了他们委托编写的关于加勒比区域2000年发展前景的报告。他们注意到报告根据全球范围所出现的金融、技术地域政治和其他方面的根本性结构变化，评估了加勒比区域的前景以及该区域工会人口日益增加的情况。

首脑们认为，这些变化在带来不肯定和重大挑战的同时，也提供了推动发展的机会。他们还认为，必须解决若干政策问题，使加勒比各国到二十一世纪时具有更大的竞争力。

首脑们重申决心提高国民经济水平，加速人力资源的发展，增加就业机会，改进区域产品的等级、价格和质量。但他们认为加强区域合作和协调会有助于这些目标的实现。

他们还认为，在目前环境下，要取得发展需要政府、学术界、劳工和私人部门的联合努力。因此他们一致认为，报告应在各成员国进行广泛的讨论，以期对今后的行动计划达成一项全国的理解。首脑们同意在区域一级也进行类似的讨论，以综合各国的意见，提出本区域的行动计划。

政府首脑们公开称赞英联邦秘书处和西印度群岛大学对此项研究所给予的协助，称赞由伯恩教授协调的小组为编写本报告所作的工作。

海洋法

首脑们强调他们对《联合国海洋法公约》的重视。他们重申希望《公约》早日生效，并促请所有尚未批准《公约》的国家尽早批准《公约》。

首脑们满意地注意到国际海底管理局和国际海洋法法庭筹备委员会工作取得的进展。

他们赞同一项未来一年的行动方案，即各成员国间在进出各国海区和**管理其专属经济区**方面进行合作的提案。

国际经济问题

政府首脑们审查加勒比在不断变化的全球环境中的发展时注意到贸易和金融两方面该区域所面临的不确定状况。他们注意到加勒比国家在获得国际资金上面临困难，特别是鉴于借贷资金额减少，债务用费增加。他们还注意到，多边发展财

政机构援助逐渐消失所造成的威胁使加勒比发展的未来筹资问题更增加了不确定性。他们认识到，虽然必须改善内部的财政管理，但仍需要国际金融界在合理条件上提供财政援助。

他们呼吁国际社会对加勒比弱小发展中国家的问题持同情态度。

政府首脑们讨论了特立尼达和多巴哥由于世界石油价格暴跌而面临的严重经济和财政困难，并注意到国际金融机构和双边援助者似乎都不了解这些问题不仅对特立尼达和多巴哥而且对整个加勒比共同体而言的急迫性和重要性。他们回顾特立尼达和多巴哥在石油兴旺时期曾向加勒比共同体其他国家提供大量财政资金和活跃的货物和服务市场。因此他们吁请有关的国际金融机构和双边援助者以适当减让条件向特立尼达和多巴哥提供充分的外来资金，以促进该国的调整和经济复苏过程。

在贸易方面，首脑们注意到加勒比国家全都希望能有稳定公平的国际贸易和经济环境。他们希望乌拉圭回合多边国际贸易谈判能够取得积极成果，从而加强国际贸易系统，使之更加易于响应例如加勒比区的发展中国家的需要。

首脑们注意到国际系统内为加强和培养南南贸易的增长而采取了若干重要行动。在这一点上，首脑会议注意到圭亚那以及特立尼达和多巴哥两个成员国1988年4月签属了制定发展中国家间全球贸易优惠制度的纲领性协议。首脑会议重申各成员国致力于此项通过77国集团经济合作求取自力更生的承诺，并期待全球贸易优惠制度第二回合谈判的开始，加勒比共同体成员国到时将更积极地参与谈判。

首脑会议表示支持南方委员会的目标和工作，并注意到各成员国将向该委员会个别进行自愿资金认捐。

西半球发展情况

伯利兹

首脑们满意地注意到伯利兹与危地马拉共和国间关系的发展。他们欢迎两国政

府组成官员联合委员会，并有联合王国的参与，委员会的任务是拟订一项综合性条约草案，对两国同长期存在的问题提供公正体面的解决办法。

首脑们重申他们全力支持伯利兹的独立和领土完整，并重申全力支持新的努力，以协商达成一项不包括伯利兹土地割让的办法。

首脑们呼吁联合王国政府继续给予伯利兹一切必要的支持，以期达成问题的解决，使伯利兹和危地马拉两国发展出相邻的立权独立国家之间应有的正常和平双边关系。

圭亚那/委内瑞拉关系

首脑们欢迎圭亚那和委内瑞拉间关系的不断改善，两国的双边合作网继续扩大和深入。

关于两国间的争议，首脑们注意到圭亚那和委内瑞拉总统重申他们决心与联合国秘书长充分合作执行《日内瓦协定》第四(2)条所交付的任务。

中美洲

首脑会议赞扬中美洲各国政府和人民在第二次埃斯基普拉斯和萨波阿协议范畴内为使该分区域获得和平所进行的努力。政府首脑们鼓励继续进行这种努力，呼吁国际上给予最大支持。

他们认为上述行动以及区域内其他各地的类似行动证明了加勒比和拉丁美洲人民有决心有能力为本身的问题找出解决办法。

首脑们重申他们要求中美洲的各项问题应基于充分尊重独立主权、和不干涉他国内政的原则达成政治解决。

首脑会议注意到联合国所核可的中美洲经济合作特别计划，并特别欣喜于伯利兹亦列入该项计划。

巴拿马局势

政府首脑们审查了巴拿马最近的事态发展，重申巴拿马人民不受外来压力而决定自身命运的主权权利。

国际政治问题

南部非洲

首脑们关切地注意到南部非洲的危险情况威胁到该地区和其他地区以外的和平与安全。他们认识到这个局势的核心问题在于比勒陀利亚种族主义政权和它寻求确保白人少数在南非和纳米比亚永久统治的手段。

他们震惊地看到比勒陀利亚政权在继续试图镇压一切反种族隔离力量时最近采取的诸如将南非同国际新闻界的监视隔离和取缔反种族隔离组织等措施。

他们指出这种行动进一步肯定该政权不惜任何代价地坚决维持白人少数的统治，和完全没有和平解决的愿望。

首脑们重申他们支持南非和纳米比亚被压迫人民的正义斗争，尽管比勒陀利亚政权更加野蛮，但却阻止不了这些人民。他们为这些人民享有自由与尊严地生活的不可剥夺权利而再度作出呼吁。

关于这方面，他们表示支持当前为了使南非军队从安哥拉撤退和争取纳米比亚独立而根据安全理事会第435(1978)号决议进行的对话，并且希望由此而产生的势头将会不受阻止地继续下去。

首脑们虽然看到该项斗争正在赢得国际支持，要求国际社会维持警惕和加强压迫比勒陀利亚政权早日拆卸可憎的种族隔离制度，迎接一个南部非洲的和平，自由和正义的政权。

首脑们也呼吁加深和扩大使用制裁。在有关南非经济下降实际数据的基础上，制裁是使南非到会议桌上来的最有效的战略。

首脑们提到纳尔逊·曼德拉将于7月18日庆祝他的70岁生日，而1988年是他被监禁的第26个年头。他们在他生日的时候向他表示衷心的祝愿，和再度呼吁立刻无条件地释放他。

体育方面的种族隔离

首脑们审查了1985年12月10日联合国大会通过的《反对体育领域种族隔离国际公约》的现状。他们促请所有尚未这样做的国家，作为迫切事项，采取必要步骤来成为该公约的缔约国。

中东

政府首脑们注意到，自从他们上一次会议以来，中东的局势出现恶化。他们对同在被占领土动乱有关的践踏人权和丧失生命的情况表示遗憾。

这种情况强调需要举行一个如联合国所呼吁的和平会议，在保证该区域各国和各民族有权在公认和牢固的边界内存在的条件下寻求中东问题的公正和持久的解决。

海湾战争

政府首脑们对不断恶化的海湾局势所造成的大量生命损失感到悲痛。他们呼吁伊朗和伊拉克利用一切手段来早日解决这个冲突。

首脑会议对最近击落伊朗民航机事件感到极其沮丧。首脑们代表加勒比共同体各国人民吊慰死难者的家属。

阿富汗

首脑们欢迎日内瓦协定。他们吁请各有关方面严格地执行该协定，以便确保在该区域恢复和平与稳定的环境。

裁军与国际安全

审查当前的国际关系，首脑们认为美国和苏联之间关系正在发展的新趋势似乎有希望减少紧张，不仅在两个国家之间，在国际上也是如此。关于这方面，在欧非禁止中程核武器的中程核导弹条约（中导条约的缔订使他们感到鼓舞。

首脑们表示希望这有限的裁军倡议和伴随的新谅解气候以及最近举行的莫斯科首脑会议的进一步表现将合起来导致形成能够缔订适用范围更广的裁军协定的气候。

尽管第三届联合国专门讨论裁军问题的大会特别会议的结果令人失望，首脑们促请继续两超级大国之间关系的新方向作为对寻求裁军，特别是其核子方面，以及对一般地加强国际安全的一项重要而受欢迎的贡献。

西部撒哈拉

政府首脑们声言支持阿拉伯撒哈拉民主共和国和该共和国的人民按照联合国和非洲统一组织的各项有关决议实行自决和独立，并且吁请摩洛哥和阿拉伯撒哈拉民主共和国为西部撒哈拉冲突的公正和持久的解决而进行谈判。

下次会议的日期和地点

政府首脑们很高兴接受格林纳达政府愿意作为首脑会议第十次会议东道国的提议，这个会议应在1989年7月3日晚举行和继续到1989年7月7日。首脑们也接受多米尼加愿意作为首脑会议第十一次会议东道国的提议。